ក

មាតិកា

I-ខុទ្ទកាល័យព្រះមហាក្សត្រ

១~ ព្រះរាជក្រឹត្យ

០៨-៣-២០០២	ព្រះរាជក្រឹត្យនស/រកត/០៣០២/០៦០ស្ដីពីការតែងតាំងឯកឧត្ដមម៉ូ **ឃឿន** ជាទីប្រឹក្សាផ្ទាល់សម្ដេច ជា ស៊ីម ប្រធានព្រឹទ្ធសភានៃព្រះរាជា ណាចក្រកម្ពុជា	៥៨៦
១១-៣-២០០២	ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៣០២/០៦១ ស្ដីពីការបំពាក់គ្រឿងឥស្សរិយយស **ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា** ថ្នាក់ **សេនា**ជូនមន្ត្រីជាន់ខ្ពស់យោធាចំនួន ០៥រូប	៥៨៧
១១-៣-២០០២	ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៣០២/០៦៣ ស្ដីពីការតែងតាំង លោក **ចាយ សៅខអ៊ី** ជា ឧកញ៉ា	៥៨៨
១១-៣-២០០២	-ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៣០២/០៦៤ ស្ដីពីការតែងតាំង ឯកឧត្ដម **គោ ស៊ីសារឿត** ជា ឧកញ៉ា	៥៨៩
១១-៣-២០០២	-ព្រះរាជក្រឹត្យ នស/រកត/០៣០២/០៦៥ ស្ដីពីការ ផ្ដល់សញ្ជាតិខ្មែរតាមសញ្ជាតូបនីយកម្មដល់លោក **យេ សេង មៅ** (YEH SHENG MAO) សញ្ជាតិដើមចិន	៥៩០

II- រាជរដ្ឋាភិបាល

១~ អនុក្រឹត្យ

១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១៨ អនក្រ.បក ស្ដីពីការបង្កើតស្ថានបេសកកម្មអចិន្ត្រៃយ៍នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ប្រចាំការិយាល័យអង្គការសហប្រជាជាតិនិងអង្គការអន្តរជាតិនានានៅទីក្រុងហ្ស៊ឺណែវប្រទេសស្វីស	៥៩១
១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១១៧ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៥៩២
១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១១៨ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៥៩៣

១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១១៩ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៥៩៤
១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២០ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៥៩៥
១១-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២១ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយការងារ	៥៩៦
១២-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២២ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦០៣
១២-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២៣ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦០៤
១២-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២៤ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦០៦
១២-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២៥អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦០៧
១៥-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២៦ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦០៨
១៥-៣-២០០២	អនុក្រឹត្យលេខ ១២៧ អនក្រ.តត ស្ដីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ	៦១០

២.សេចក្ដីសំរេច

១៥-៣-២០០២	-សេចក្ដីសំរេចលេខ ១៨ សសរ ស្ដីពីការអនុញ្ញាតឱ្យលោក **ជា គឹមឡុង** ចូលបំរើការងារវិញ	៦១២

III- **ការងារបណ្ដាក្រសួង**

១.ទីស្ដីការរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ

១២-៣-២០០២	- ប្រកាសអន្តរក្រសួង ស្ដីពីការបង្កើតរង្វាន់ទេយ្យបុរេប្រទាននៅរដ្ឋលេខាធិការ ដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ	៦១៤

២. ទីស្ដីការរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

១២-៣-២០០២	- ប្រកាសលេខ ០៩៤ Moc/M2002 ស្ដីពីស្ថានភាពរោងចក្រកាត់ដេរ Olympic Garment Co,LTD	៦១៦
១២-៣-២០០២	Prakas N° 094 Moc/ M2002 The Status of Olympic Garment Co,LTD ...,in CAMBODIA	៦១៨
១២-៣-២០០២	Prakas N° 095 Moc/M2002 The Status of Some Garment Factories in CAMBODIA	៦២០

៣. ទីស្ដីការរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការនិងដឹកជញ្ជូន

១១-៣-២០០២	-សេចក្ដីជូនដំណឹងលេខ ០១២ សក.សជណ ស្ដីពីការអនុញ្ញាតឱ្យអគ្គនាយកដ្ឋានដឹកជញ្ជូននៃក្រសួងសាធារណការ និង ដឹកជញ្ជូនមានត្រាមូលសំរាប់ប្រើប្រាស់	៦២២

៤.ទីស្ដីការរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ

១៤-៣-២០០២	-ប្រកាសលេខ ២៥៧ អយក.ប្រកស្ដីពីការបើកវិទ្យាល័យ "កំពង់ឈើទាល ស្រុកប្រាសាទសំបូរ" ស្ថិតក្នុងឃុំសំបូរ ស្រុកប្រាសាទសំបូរ ខេត្តកំពង់ធំ	៦២៤

៥. ទីស្ដីការរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការនិងសាសនា

១៤-៣-២០០២	សេចក្ដីសំរេចលេខ ៧៦ កធស ស្ដីពីការអនុញ្ញាតឱ្យកសាងព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតក្នុង "វត្តមុនីរតនារាម" នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំចំបក់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ	៦២៥
១៤-៣-២០០២	សេចក្ដីសំរេចលេខ ៧៧ កធស ស្ដីពីការអនុញ្ញាតឱ្យកសាងព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតក្នុង "វត្តទេពបុរី" នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំក្រាំងធ្នង់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ	៦២៦

ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៣០២/០៦០

យើង

ព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម សីហនុ

រាជហរិវង្ស ឧភតោសុជាត វិសុទ្ធពង្ស អគ្គមហាបុរសរតន៍

និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរមនាថ បរមបពិត្រ

ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០៣៩៩/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៨ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលត្រាស់បង្គាប់អោយប្រើជាផ្លូវការ នូវច្បាប់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ ស្តីពីវិសោធនកម្មមាត្រា ១១ ១២ ១៣ ១៨ ២២ ២៤ ២៦ ២៨ ៣០ ៥១ ៩០ ៩១ ៩៣ និងមាត្រាទាំងឡាយនៃជំពូកទី ៨ ដល់ជំពូកទី ១៤ នៃរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលរដ្ឋសភាបានអនុម័តនៅថ្ងៃទី ០៤ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/០៣៩៩/៤៣ ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ១៩៩៩ ដែលត្រាស់បង្គាប់តែងតាំង ប្រធាន អនុប្រធានទី១ អនុប្រធានទី២ នៃព្រឹទ្ធសភា
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយ របស់សម្តេចប្រធានព្រឹទ្ធសភា

ត្រាស់បង្គាប់

មាត្រា ១ : តែងតាំងឯកឧត្តម ម៉ូ យឿន ជាទីប្រឹក្សាផ្ទាល់សម្តេច ជា ស៊ីម ប្រធានព្រឹទ្ធសភា មានឋានៈស្មើរដ្ឋលេខាធិការ ។

មាត្រា ២ : ប្រធានព្រឹទ្ធសភា និងនាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។

មាត្រា ៣ : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ចូលជាធរមាន ចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខានេះតទៅ ៕

ព្រះហស្តលេខា និង ព្រះរាជលញ្ឆករ

នរោត្តម សីហនុ

លេខ : ៦១ ច.ល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង, រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៨ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ដើម្បីចម្លងចែកផ្សាយ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៧ ខែ ៣ ឆ្នាំ២០០២

អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល

៣៧៤. ០២.០៣ .០០៧០

ស៊ីម៉ារ៉ែ តាន់

ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៣០២/០៦២

យើង

ព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម សីហនុ

រាជហរិវង្ស ឧភតោសុជាត វិសុទ្ធពង្ស អគ្គមហាបុរសរតន៍

និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរមនាថ បរមបពិត្រ

ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយរបស់នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ត្រាស់បង្គាប់

មាត្រា ១ : បំពាក់គ្រឿងឥស្សរិយយសៈព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ថ្នាក់ សេនា ជូនមន្ត្រីយោធាជាន់ខ្ពស់ចំនួន ០៥ រូប ដែលមានស្នាដៃល្អ និងគុណបំណាច់ខ្ពស់ ក្នុងការបំពេញភារកិច្ច ការងារបំរើជាតិមាតុភូមិ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

១- ឯកឧត្តម ឧត្តមសេនីយ៍ទោ គីម ហាន់ ទីប្រឹក្សាអគ្គបញ្ជាការ
២- ឯកឧត្តម ឧត្តមសេនីយ៍ទោ ស៊ូ គីមស៊ុន ទីប្រឹក្សាអគ្គបញ្ជាការ
៣- ឯកឧត្តម ឧត្តមសេនីយ៍ទោ ភាន់ រ៉ាត់ ទីប្រឹក្សាអគ្គបញ្ជាការ
៤- ឯកឧត្តម ឧត្តមសេនីយ៍ត្រី កែវ ពន្ធ មេបញ្ជាការរងយោធភូមិភាគទី៣
៥- ឯកឧត្តម ឧត្តមសេនីយ៍ត្រី សុខ នាង មេបញ្ជាការរងយោធភូមិភាគទី៥

មាត្រា ២ : នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តនូវព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។

មាត្រា ៣ : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ចូលជាធរមាន ចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខានេះ តទៅ ។

ព្រះហស្តលេខា និង ព្រះរាជលញ្ឆករ

នរោត្តម សីហនុ

លេខ : ៧២ ច.ល

បានឃើញថាត្រូវបំរើចែក
រាជធានីភ្នំពេញ . ថ្ងៃទី ១៧ ខែ ៣ ឆ្នាំ២០០២
ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី/រាជរដ្ឋាភិបាល
ស៊ាវឌី តាន់

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

៣៤. ០២.០៣. ០០៧២

ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៣០២/០៦៣

យើង

ព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម សីហនុ

រាជហរិវង្ស ឧភតោសុជាត វិសុទ្ធពង្ស អគ្គមហាបុរសរតន៍

និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរមនាថ បរមបពិត្រ

ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

តែងតាំង

លោក ចាយ ស៊ាងអ៊ី

ជា

ឧកញ៉ា

ព្រះហស្តលេខា និង ព្រះរាជលញ្ឆករ

នរោត្តម សីហនុ

លេខ : ៦៣ ច.ល

ដើម្បីចម្លងចែក

រាជធានីភ្នំពេញ . ថ្ងៃទី ១៧ ខែ ០៣ ឆ្នាំ២០០២

អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល

ឌី តាន់

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង, រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ចារ.០៤.០៣.០០៧/៣

ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៣០២/ ០៦៤

យើង

ព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម សីហនុ

រាជហរិវង្ស ឧភតោសុជាត វិសុទ្ធពង្ស អគ្គមហាបុរសរតន៍

និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរមនាថ បរមបពិត្រ

ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

តែងតាំង

ឯកឧត្តម គោ ស៊ុំសារឿត

ជា

ឧកញ៉ា

ព្រះហស្តលេខា និង ព្រះរាជលញ្ឆករ

នរោត្តម សីហនុ

លេខ : ៧៤ ច.ល

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៣ ខែ មីនា ឆ្នាំ២០០២

អគ្គលេខាធិការរាជរដ្ឋាភិបាល

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង, រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ចរល-០២-០៣-០០៧៤

ព្រះរាជក្រឹត្យ

នស/រកត/០៣០២/ ០៦៥

យើង

ព្រះបាទសម្តេចព្រះ នរោត្តម សីហនុ

រាជហរិវង្ស ឧភតោសុជាត វិសុទ្ធពង្ស អគ្គមហាបុរសរតន៍

និករោត្តម ធម្មិកមហារាជាធិរាជ បរមនាថ បរមបពិត្រ

ព្រះចៅក្រុងកម្ពុជាធិបតី

- បានទ្រង់យល់រដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨" ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានទ្រង់យល់ព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/១០៩៦/៣០ ចុះថ្ងៃទី ០៩ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីសញ្ជាតិ
- បានទ្រង់យល់សេចក្តីក្រាបបង្គំទូលថ្វាយរបស់នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

ត្រាស់បង្គាប់

មាត្រា ១ : ផ្តល់សញ្ជាតិខ្មែរ តាមសញ្ជាតូបនីយកម្ម ដល់លោក យេ សេងម៉ៅ (YEH SHENG MAO) សញ្ជាតិដើមចិន កើតថ្ងៃទី ២៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ១៩៤១ នៅកោះតៃវ៉ាន់ ប្រទេសចិន ។

មាត្រា ២ : នាយករដ្ឋមន្ត្រី នៃរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ត្រូវអនុវត្តអោយបានសំរេច នូវព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ។

មាត្រា ៣ : ព្រះរាជក្រឹត្យនេះ ចូលជាធរមាន ចាប់ពីថ្ងៃឡាយព្រះហស្តលេខានេះតទៅ ៕

ព្រះហស្តលេខា និង ព្រះរាជលញ្ឆករ

នរោត្តម សីហនុ

លេខ : ៧៥ ច.ល

ដើម្បីចម្លងចែក

រាជធានីភ្នំពេញ . ថ្ងៃទី [illegible] ខែ [illegible] ឆ្នាំ២០០២

[illegible] រាជរដ្ឋាភិបាល

[illegible] តាន់

ធ្វើនៅព្រះបរមរាជវាំង.រាជធានីភ្នំពេញ. ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

៣រល. ០២.០៣.០០៧៥

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ ១៨ អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការបង្កើតស្ថានបេសកកម្មអចិន្ត្រៃយ៍ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ប្រចាំការិយាល័យអង្គការសហប្រជាជាតិ និងអង្គការអន្តរជាតិនានា នៅក្រុងហ្សឺណែវ ប្រទេសស្វីស

*****

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស /រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២ /នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំនិងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស/រកម/០១៩៦/១០ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងការបរទេសនិងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការបរទេសនិងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ

ស ម្រេ ច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបង្កើតស្ថានបេសកកម្មអចិន្ត្រៃយ៍នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ប្រចាំការិយាល័យអង្គការសហប្រជាជាតិ និងអង្គការអន្តរជាតិនានា នៅក្រុងហ្សឺណែវ ប្រទេសស្វីស ។

មាត្រា ២ : ស្ថានបេសកកម្មអចិន្ត្រៃយ៍ ត្រូវដឹកនាំដោយប្រធានបេសកកម្មមួយរូប ដែលមានឋានៈឯកអគ្គរាជទូត ។

មាត្រា ៣ : សមាសភាពមន្ត្រីការទូត មន្ត្រីបច្ចេកទេស និងបុគ្គលិកសេវាផ្សេងទៀត នឹងត្រូវកំណត់តាមតំរូវការ នៃការងារជាក់ស្តែង។

មាត្រា ៤ : ប្រព័ន្ធហិរញ្ញកិច្ច សំរាប់មន្ត្រីការទូត មន្ត្រីបច្ចេកទេស និងបុគ្គលិកសេវា នៃស្ថានបេសកកម្មនេះ ស្ថិតក្នុងប្រភេទ " ក " ។

មាត្រា ៥ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងការបរទេសនិងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម រដ្ឋលេខាធិការនៃរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ រដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋលេខាធិការ នៃក្រសួងស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ ត្រូវទទួលបន្ទុកអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

ធ្វើនៅរាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល:

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចមាត្រា ៥
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ ០១៥ អនក្រ-តត

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនលោក **JOHN VISSER** នាយកអង្គការ **DONBOSCO** ដែលបានផ្តល់ថវិកាចំនួន ៤០.០០០ **USD** ដើម្បីជួយកសាងអាគារសិក្សា ០២ ខ្នង នៅសាលាបឋមសិក្សាបឹងតាព្រហ្ម ក្នុងសង្កាត់បឹងតាព្រហ្ម ខ័ណ្ឌព្រៃនប់ ក្រុងព្រះសីហនុ ។

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ ២ ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ ១១៨ អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា

ស ម្រេ ច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនសមាគមអន្តរជាតិ **ROTARIAN FU NABASHI** នៅប្រទេសជប៉ុន ដែលបានជួយកសាងអាគារសិក្សា ០១ ខ្នង រួមទាំងតុ កៅអី និង បង្គន់អនាម័យ ជូនសាលាបឋមសិក្សាទួលអំពិល ស្ថិតនៅក្នុងស្រុកពញាឮ ខេត្តកណ្តាល ចំណាយអស់ថវិកាចំនួន **១៨.០០០ USD** ។

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី [illegible] ខែ [illegible] ឆ្នាំ ២០០២

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា **ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

លេខ:..១១៩...អនក្រ. តត

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តកំពង់ឆ្នាំង

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ចំនួន ០១ គ្រឿង ជូនលោកនាយក **SCHOOL AID JAPAN** ដែលបានជួយកសាងអគារសិក្សា ០១ ខ្នង មាន ០៥ បន្ទប់ បំពាក់សំភារៈសិក្សាគ្រប់គ្រាន់ ធ្វើបង្គន់អនាម័យ ០១ ខ្នង មាន ០៤ បន្ទប់ និង អណ្តូងទឹក ០១ នៅសាលាបឋមសិក្សា ភូមិថ្មកែវ ឃុំស្វាយជ្រុំ ស្រុករលាប្អៀរ ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ចំណាយអស់ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣១.៨០០ USD ។

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងអភិបាលខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ ១២០ អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងការប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តកំពង់ឆ្នាំង

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនសប្បុរសជន ០២ រូប នៃអង្គការសេស្វី (CESVI) ដែលបានផ្តល់ថវិកាចំនួន ៣៧ .០០០ ដុល្លារអាមេរិក ក្នុងការកសាងអគាររបេង ០១ ខ្នង អគារពិសោធន៍ ០១ ខ្នង ផ្ទះបាយ ០១ ខ្នង បន្ទប់រង់ចាំ ០១ ខ្នង និង បង្គន់អនាម័យ ០១ ខ្នង មាន ០៣ បន្ទប់ សំរាប់អ្នកជម្ងឺរបេង ស្នាក់នៅព្យាបាល នៅមណ្ឌលសុខភាពអភិវឌ្ឍន៍ ភូមិស្រែតាដៃ ឃុំអភិវឌ្ឍន៍ ស្រុកទឹកផុស ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ដូចមានរាយនាមខាងក្រោមនេះ ÷

១-លោក **ម៉ាស៊ីម៉ូ ឡារ៉ូស្សា** (MASSIMO LAROSA) នាយកតំបន់អាស៊ីអាគ្នេយ៍ នៃអង្គការ សេស្វី (CESVI) ប្រចាំកម្ពុជា

២-លោក **មីសែល យ៉ូស្វែលី** (MICHELE USUELLI) ប្រធានសំរបសំរួលរបស់អង្គការ សេស្វី (CESVI) ប្រចាំកម្ពុជា

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងអភិបាលខេត្តកំពង់ឆ្នាំង ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ... ខែ ... ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ- កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខ: ១២១ អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយការងារ

៙៙✱៙៙

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយការងារ** តាមលំដាប់ថ្នាក់ជូនមន្ត្រីរាជការនៃក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម ចំនួន **១៤៤** រូប ដែលមានស្នាដៃល្អក្នុងការបំពេញភារកិច្ចបំរើជាតិមាតុភូមិ និងប្រជាពលរដ្ឋ ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម :

ក. មេដាយ ថ្នាក់ការងារ ចំនួន ១០រូប :

១. លោក ហ៊ូ កា	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
២. លោក រឿង ភីរុណ	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
៣. លោក អាំ នរិន្ទ	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៤. លោក ឡឹង សុធាច័ន្ទនី	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៥. លោក ចាន់ ស៊ីណាត	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម

៦. លោក ប៉ាង ប៉េង	អនុប្រធានក្តាប់រួម នាយកដ្ឋានទឹកស្អាត និងអនាម័យ
៧. លោក សុខ មុនីរតនា	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានទឹកស្អាត និងអនាម័យ
៨. លោក ជី សុម៉ាលី	អនុប្រធាននាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩. លោក យន់ ចេតនា	ប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តរតនគិរី
១០. លោក ឡុង ផលគុណ	ប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តពោធិ៍សាត់

ខ- មេដាយ សហមេត្រី ចំនួន ១៣៤ រូប :

១. លោក ហៀង ម៉េង	អនុប្រធានក្តាប់រួមមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមក្រុងកែប
២. លោក អ៊ុក វណ្ណា	អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកណ្តាល
៣. លោក មាស សាធ	អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកំពត
៤. លោក គី សារិន	អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកំពង់ឆ្នាំង
៥. លោក ហាក់ ពុទ្ធី	អនុប្រធានមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកំពង់ធំ
៦. លោក ប៊ុន ហួរ	អនុប្រធានក្តាប់រួមមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកំពង់ចាម
៧. លោក គីម សារុធ	អនុប្រធានក្តាប់រួមមន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តព្រៃវែង
៨. លោក សេក សំណាង	ប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៩. កញ្ញា ភាណ សោភ័ណ	ប្រធានការិយាល័យបណ្តុះបណ្តាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
១០. លោក ហេង ម៉េងហាក់	ប្រធានការិយាល័យផែនការ នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
១១. លោក ម៉ៅ ឡើន	ប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
១២. លោក ឃ្លោក សំអាង	ប្រធានការិយាល័យសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
១៣. លោក វិន ប៊ុនពៅ	ប្រធានការិយាល័យអាស៊ាន នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
១៤. លោក ស៊ឹង ស៊ុផល	ប្រធានការិយាល័យហិរញ្ញកិច្ច នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុ
១៥. លោក មុយ មុនិន្ទ	ប្រធានការិយាល័យគណនេយ្យ នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុ
១៦. លោក សាយ សុគន្ធ	ប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
១៧. លោក ចាក់ ប៊ុណ្ណា	ប្រធានការិយាល័យផ្គត់ផ្គង់ទឹកស្អាតជនបទ នាយកដ្ឋានទឹកស្អាត និងអនាម័យ

១៨. លោក សំអឿន សុណារ៉ា ប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
១៩. លោក គង់ រតនៈ ប្រធានការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍សំភារៈ នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
២០. លោក នា ចន្ថា ប្រធានការិយាល័យកិច្ចការអន្តរាគមន៍ នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
២១. លោក កេត ចាន់សារុធ ប្រធានការិយាល័យវិភាគគុណភាពដី នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
២២. លោក នូ សុបិន អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
២៣. លោក ម៉ម ប្រុស អនុប្រធានការិយាល័យបុគ្គលិក នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
២៤. លោក សៅ សម្ផស្ស អនុប្រធានការិយាល័យបណ្តុះបណ្តាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
២៥. លោក ទិត បូណេ អនុប្រធានការិយាល័យសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
២៦. លោក យ៉ង់ សូផាត អនុប្រធានការិយាល័យស្ថិតិ នាយកដ្ឋានផែនការ និងសហប្រតិបត្តិការអន្តរជាតិ
២៧. លោក ដួង សំអាង អនុប្រធានការិយាល័យហិរញ្ញកិច្ច នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុ
២៨. លោក គង់ សុវុទ្ធី អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុ
២៩. លោក សេង ដារ៉ាវ័ត្ន អនុប្រធានការិយាល័យគណនេយ្យ នាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុ
៣០. លោកស្រី ជុំ ថាច អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៣១. លោក ថាច់ សុវណ្ណា អនុប្រធានការិយាល័យវារីអគ្គិសនី និងត្រួតពិនិត្យទឹកជំនន់ នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៣២. លោក នង ពិសិដ្ឋ អនុប្រធានការិយាល័យស្រាវជ្រាវ និងព្យាករណ៍ទឹកជំនន់ នាយកដ្ឋានជលសាស្ត្រ និងការងារទន្លេ
៣៣. កញ្ញា ញ៉ឹម សុភា អនុប្រធានការិយាល័យវិភាគគុណភាពទឹក នាយកដ្ឋានជលសាស្ត្រ និងការងារទន្លេ
៣៤. លោក ហ៊ឹម កែវមុនី អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
៣៥. លោក អ៊ុម សុផាណ្ណា អនុប្រធានការិយាល័យសង្កេតធាតុអាកាស នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
៣៦. លោក ហែន វិសាល អនុប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៣៧. លោក ប៉ុល សារ៉េន អនុប្រធានការិយាល័យកិច្ចការអន្តរាគមន៍ នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៣៨. លោក យ៉ឹង ហាំងចេង អនុប្រធានការិយាល័យអភិវឌ្ឍន៍សហគមន៍ប្រើប្រាស់ទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៣៩. លោក គីម វុទ្ធី អនុប្រធានការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម

៤០. លោក នួន ចំណាប់	អនុប្រធានការិយាល័យគ្រប់គ្រងប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រ នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៤១. លោក ស្រី សុភ័ក្ត្រ	អនុប្រធានការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៤២. លោក ភីវ ផលគុណ	អនុប្រធានការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៤៣. លោក ឱម សុវណ្ណ	អនុប្រធានការិយាល័យវិភាគគុណភាពដី នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៤៤. លោក រស់ រិទ្ធី	ប្រធានការិយាល័យធារាសាស្ត្រកសិកម្ម មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តព្រៃវែង
៤៥. លោក ជុំ សុភី	ប្រធានការិយាល័យទឹកស្អាត និងអនាម័យ មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តព្រៃវែង
៤៦. លោក ប្រេស ប៊ុនថា	ប្រធានការិយាល័យគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តព្រៃវែង
៤៧. លោក សឿ មុត	ប្រធានការិយាល័យរដ្ឋបាល និងបុគ្គលិក មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តព្រៃវែង
៤៨. លោក នៅ តារា	ប្រធានការិយាល័យឧតុនិយម មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តព្រៃវែង
៤៩. លោក ប៉ុក យ៉េង	អនុប្រធានការិយាល័យ មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយមខេត្តកំពត
៥០. លោក ថោង សិរីវុឌ្ឍ	មន្ត្រីការិយាល័យបុគ្គលិក នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥១. លោកស្រី ម៉ម សុវណ្ណចន្ទណា	ប្រធានការិយាល័យតំកល់ឯកសារ នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥២. លោកស្រី ស្រី ថាវី	មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥៣. លោកស្រី ណែម ម៉ានី	មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥៤. លោក ច្រឹក សួស្តី	មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥៥. កញ្ញា ហុង ច័ន្ទណារី	មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងធនធានមនុស្ស
៥៦. លោក សួន សំអួន	មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៥៧ លោកស្រី ពេជ ម៉ាលី	មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងតំបន់ផ្ទៃរងទឹកភ្លៀង នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៥៨. លោក ម៉ៅ ផល្លែន	មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងតំបន់ផ្ទៃរងទឹកភ្លៀង នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រង និងអភិរក្សធនធានទឹក
៥៩. លោក ឃុន ធឿន	មន្ត្រីការិយាល័យការងារជលសាស្ត្រ នាយកដ្ឋានជលសាស្ត្រ និងការងារទន្លេ
៦០. លោក ព្រាប សាម៉េង	មន្ត្រីការិយាល័យការងារជលសាស្ត្រ នាយកដ្ឋានជលសាស្ត្រ និងការងារទន្លេ

៦១. លោក ផាន់ សូភី — មន្ត្រីការិ.គ្រប់គ្រងឧបករណ៍សំភារៈ នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
៦២. កញ្ញា អ៊ុំរ៉ី គីមជូ — មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានឧតុនិយម
៦៣. លោក ផេង ណារ៉ា — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៤. លោក តេង តុងហេង — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៥. លោក គី សម្បត្តិ — មន្ត្រីការិយាល័យអន្តរាគមន៍ នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៦. លោក អ៊ឹម សូស្ដី — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៧. លោក ហូ គីមវន់ — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៨. លោក តេង បូរ៉ា — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងស្ថានីយ៍បូមទឹក នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៦៩. លោក ទិត្យ សារឿន — មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងប្រព័ន្ធធារាសាស្ត្រ នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៧០. លោក កុល វ៉ាន់ធីម — មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានធារាសាស្ត្រកសិកម្ម
៧១. លោក តូច អាង — មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧២. លោក ឡាយ ងួន — មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៣. លោក សុខ សាវន — មន្ត្រីការិយាល័យរដ្ឋបាល នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៤. លោក ហ៊ី តិចសែ — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៥. លោក អ៊ុំ សារ៉ន — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៦. លោក ចាន់ សំផល — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៧. លោក អ៊ុច ហ៊ីង — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៨. លោក ម៉ៅ រតន៍ — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៧៩. លោកស្រី វ៉ាយ ស៊ីថា — មន្ត្រីការិយាល័យសិក្សា នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨០. លោក លាង ហួរ — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨១. លោក ស៊ីង សារឿន — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨២. លោកស្រី ឈឹម សារី — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៣. លោក សឿង សុថា — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៤. លោក អ៊ុក ខម៉ា — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៥. លោក ស វចនា — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៦. លោក ណុប សុវណ្ណរិទ្ធ — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៧. លោក ម៉ី ប៊ុនថៃ — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៨៨. កញ្ញា បូ វណ្ណារី — មន្ត្រីការិយាល័យសំណង់ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម

៨៩. លោក ហ៊ាន ហឿន មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩០. លោក ជុំ ឧត្តរ៉ា មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩១. លោក ទូច ប៊ុនឡេង មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩២. លោក អួន ម៉ាច មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៣. លោក ជូ កុសល មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៤. លោក មៀច ប៊ុណ្ណា មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៥. លោក ជួប វិសាល មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៦. លោក នួន ប៊ុម មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៧. លោក សួស ផុំ មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៨. លោក សំ សារី មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
៩៩. លោក សាត សុធី មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
១០០. លោក ហ៊ាង សុងហួរ មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
១០១. លោក គង់ ចាន់ថុល មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
១០២. លោក មាស ង៉ែម មន្ត្រីការិយាល័យគ្រប់គ្រងឧបករណ៍ និងគ្រឿងចក្រ នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
១០៣. លោក នាង សុខ មន្ត្រីការិយាល័យវិភាគគុណភាពដី នាយកដ្ឋានវិស្វកម្ម
១០៤. លោក ប៊ុន ឈៀង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកណ្តាល
១០៥. លោក នុត សារឿន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកណ្តាល
១០៦. លោកស្រី ប៊ុន សុខា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកណ្តាល
១០៧. លោក លឹម ហួត មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកណ្តាល
១០៨. លោក អ៊ុំ វ៉ាសនា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកណ្តាល
១០៩. លោក ស៊ុយ លាងហេង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពត
១១០. លោក សុខ សាម៉ុត មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពត
១១១. លោក នៅ ស៊ីថុល មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង
១១២. លោក ទង ពិសិដ្ឋ មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង
១១៣. លោក មាស សារ៉េត មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង
១១៤. លោក សាត សុង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ឆ្នាំង
១១៥. លោក ប្អូង ពុទ្ធឃ្លា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ធំ
១១៦. លោក ហួត គ្រី មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ធំ

១១៧. លោក ហេ គឿន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ធំ
១១៨. លោក យា វឿន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១១៩. លោក សេង សុជា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២០. លោក ស្បោង តុងរោន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២១. លោក សុខ ឡេងម៉េង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២២. លោក តេង សុឆង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២៣. លោក ជីប គីមឡឿន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២៤. លោក ហ៊ុន សារី មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២៥. លោក លី ឈាងស្រុន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តកំពង់ចាម
១២៦. លោក ពៅ ឆុន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តស្វាយរៀង
១២៧. លោក គង់ សំណាង មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តស្វាយរៀង
១២៨. លោក ងិន សារិន មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តស្វាយរៀង
១២៩. លោក យ៉ោក ផល្លា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តស្វាយរៀង
១៣០. លោក ទឹម ធៀម មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តរតនគិរី
១៣១. លោក យ៉េន សារ៉ាត មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តពោធិសាត់
១៣២. លោក យូ ឡា មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តពោធិសាត់
១៣៣. លោក ទន់ ឌុក មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តឧត្តរមានជ័យ
១៣៤. លោក កៅ ជាត មន្ត្រី មន្ទីរធនធានទឹក និងឧតុនិយម ខេត្តឧត្តរមានជ័យ

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុក ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និងរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម ត្រូវអនុវត្ត អនុក្រឹត្យនេះអោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២១ ខែ ០២ ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ- កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខ: [illegible] អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តកំពង់ចាម

ស ំ រេ ច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ប្រគេន និង ជូនសប្បុរសជនចំនួន ០៤ រូប ដែលបានជួយកសាងសមិទ្ធផលនានា ដូចជាព្រះវិហារ សាលារៀន ផ្លូវលំ ទូកង ស្ថិតនៅក្នុងមូលដ្ឋាននានា នៃស្រុកអូររាំងឪ ខេត្តកំពង់ចាម ដូចមាននាមខាងក្រោម ÷

១-ព្រះគ្រូសុតមយត្ថេរ	**ឆាន**	**សុខឃាង**	ចៅអធិការវត្តព្រះធាតុ	បច្ច័យ ១១៩.៩៥០ USD
២-ឧកញ៉ា	**ម៉ែន**	**សារុន**		ថវិកា ២២.៣៥០ USD
៣-លោកជំទាវ	**ឈាង**	**ហ៊ាង**		ថវិកា ២២.១១៥ USD
៤-ឯកឧត្តម	**ម៉ែន**	**ស៊ីផាន់**		ថវិកា ១១.០០០ USD

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តកំពង់ចាម ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី [illegible] ខែ [illegible] ឆ្នាំ ២០០២

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខៈ ១៤៣ អនក្រ.តត

អនុក្រឹត្យ
ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តបាត់ដំបង

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយស្ថាបនាជាតិ** តាមលំដាប់ថ្នាក់ ប្រគេន និង ជូនសប្បុរសជន ចំនួន ១៣ រូប ដែលបានបរិច្ចាគបច្ច័យនិងថវិកា ជួយកសាងអគារសិក្សាចំនួន ០៨ ខ្នង មាន ៣៣ បន្ទប់ ធ្វើស្ពានលូ ០២ កន្លែង កុដិ ០៦ ខ្នង សាលាឆាន់ ០១ ខ្នង សាលាធម្មសភា ប៉ាឆាបូជាសព ០១ កន្លែង កសាងព្រះវិហារថ្មី និងធ្វើរបងព័ទ្ធជុំវិញវត្ត នៅក្នុងបរិវេណវត្តនរាធិបតី ឃុំនរា ស្រុកសង្កែ ព្រមទាំងរួមចំណែកក្នុងការកសាងមណ្ឌលសុខភាព ស្រុកសង្កែ និង អគារមន្ទីរពេទ្យ ខេត្តបាត់ដំបង ដូចមានរាយព្រះនាមនិងនាមខាងក្រោមនេះ ÷

ក_មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ :

-ព្រះតេជគុណ **ឡាច ឃាច** ចៅអធិការវត្តនរាធិបតី បច្ច័យ ៧៥.១១៦.១៤ USD

ខ_មេដាយប្រាក់ស្ថាបនាជាតិ :

-លោក **ហុង ម៉ាន់** ទឹកប្រាក់ចំនួន ៥.៦២៤ USD

គ_មេដាយសំរឹទ្ធស្ថាបនាជាតិ :

១-ឧបាសិកា **លឹម គារមនី** ទឹកប្រាក់ចំនួន ៤.៥០០ USD

២-អ្នកស្រី **ឡើម ឧក** ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣.៥០០ USD

៣-លោក	ឌៀប	សុខុន	ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣.៥០០ USD
៤-ឧបាសិកា	គង់	ជិនហោ	ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣.៥០០ USD
៥-ឧបាសិកា	ម៉ុល	ម៉ាន	ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣.២០០ USD
៦-ឧបាសិកា	ជឹម	សុវណ្ណា	ទឹកប្រាក់ចំនួន ៣.០០០ USD
៧-លោក	ស៊ីង	អៀម	ទឹកប្រាក់ចំនួន ២.៧០០ USD
៨-លោក	អ៊ុំ	ទីវៈ	ទឹកប្រាក់ចំនួន ២.៤១០ USD
៩-លោក	សេង	គង់	ទឹកប្រាក់ចំនួន ២.០៥០ USD
១០-លោក	ជឹម	ហេង	ទឹកប្រាក់ចំនួន ២.០០០ USD
១១-ឧបាសិកា	លឹម	រួនី	ទឹកប្រាក់ចំនួន ២.០០០ USD

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តបាត់ដំបង ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ,ថ្ងៃទី ១៥ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ- កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខ: ១៥៤ អនក្រ.តត

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តកណ្តាល

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនឯកឧត្តម ឯកអគ្គរាជទូតជប៉ុន ប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលបានធ្វើអំណោយតាមរយៈអង្គការ FIDR នូវអាគារមណ្ឌលសុខភាព ០១ ខ្នង ជូនប្រជាពលរដ្ឋក្នុងឃុំគគីរធំ ស្រុកកៀនស្វាយ ខេត្តកណ្តាល មានតម្លៃជាទឹកប្រាក់ចំនួន ២២.០៣១ USD ។

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តកណ្តាល ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយអោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៧ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ- កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ...១២៥...អនក្រ.បក

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

* * * *

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពី ការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស/រកត/១០៩៥/០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពី ការបង្កើត និង ប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តកំពង់ចាម

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនសប្បុរសជនចំនួន ០៥ រូប ជាស្ថាបនិក អង្គការស្ពានមិត្តភាពកម្ពុជា-ហូឡង់ ដែលបានជួយកសាង និង ស្តារហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធប្រទេសជាតិ លើគ្រប់វិស័យ ពីឆ្នាំ ១៩៩១ ដល់ ឆ្នាំ ២០០១ ចំណាយអស់ថវិកាចំនួន ៦៤៥.០២៦,៥០ ដុល្លារអាមេរិក ដូចមានរាយនាមខាងក្រោម ÷

១-លោកស្រី	**Diny Van Bruggen, M.D**	ជនជាតិហូឡង់
២-លោក	**Henk Olde**	ជនជាតិហូឡង់
៣-លោកស្រី	**Granna Olde**	ជនជាតិហូឡង់
៤-លោកសាស្ត្រាចារ្យ	**ខួន ផាន**	អង្គការស្ពានកម្ពុជា-ហូឡង់
៥-លោកគ្រូគង្វាល	**ម៉ៅខ ក្រុយ**	អង្គការស្ពានកម្ពុជា-ហូឡង់

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តកំពង់ចាម ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ០៤ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លេខៈ ១២៦ អនក្រ.តត

អនុក្រឹត្យ
ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

៚៚៚៚៚

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស / រកត / ១០៩៥ /០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់អភិបាលខេត្តសៀមរាប

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ** ជូនសប្បុរសជនចំនួន ០៥រូប ដែលបានបរិច្ចាគថវិកាផ្ទាល់ខ្លួនជួយកសាងសមិទ្ធផលនានាក្នុងខេត្តសៀមរាប ដូចមានរាយនាមខាងក្រោមនេះ ÷

១ -លោក	**ស៊ាង ណារ៉ែន**	កសាងផ្លូវលំក្រាលគ្រួសក្រហម នៅឃុំស្វាយដង្គំ ស្រុកសៀមរាប ថវិកា ១៦.២០០ USD
២ -លោក	**ហ៊ួត ខួន**	កសាងស្ពាន ០១ កន្លែង នៅឃុំអន្លង់សំណរ ស្រុកជីក្រែង ថវិកា ១៥.៤០០ USD
៣-លោកស្រី	**សោម គីមសាវ៉ន**	កសាងស្ពាន ០៤ កន្លែង នៅ ឃុំសៀមរាប ស្រុកសៀមរាប ថវិកា ១៣.១០០ USD
៤ -ឧត្តមសេនីយ៍ត្រី **នួន**	**តា**	កសាងហោត្រ៍យ០២ ខ្នង នៅវត្តខ្សាច់ ឃុំត្រពាំងធំ ស្រុកប្រាសាទបាគង ថវិកា ១១.៤០០ USD
៥ -លោក	**ឡាយ ស៊ីវឃី**	កសាងក្លោងទ្វារ ដំបូលខឿនព្រះវិហារវត្តខ្សាច់ ឃុំត្រពាំងធំ ស្រុកប្រាសាទបាគង ថវិកា១០.៩៥០ USD

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តសៀមរាប ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះអោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ០៧ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

លេខៈ ១២៧ អនក្រ.តត

អនុក្រឹត្យ

ស្តីពីការជូនមេដាយស្ថាបនាជាតិ

៚៚៚៚៚

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨"ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២/នស/៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ ជស / រកត / ១០៩៥ /០១ ចុះថ្ងៃទី ០៥ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីការបង្កើត និងប្រើប្រាស់គ្រឿងឥស្សរិយយស នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- តាមសំណើរបស់ព្រះចៅអធិការវត្តវិហារបិទមាស

សំរេច

មាត្រា ១ : ត្រូវបានបំពាក់ **មេដាយស្ថាបនាជាតិ** តាមលំដាប់ថ្នាក់ប្រគេន និង ជូនសប្បុរសជនចំនួន ១២ រូប ដែលបានបរិច្ចាគបច្ច័យ និង ថវិកាជួយកសាងសមិទ្ធផលផ្សេង ៗ ក្នុងវត្តវិហារបិទមាស ឃុំព្រែកស្តែង ស្រុកកណ្តាលស្ទឹង ខេត្តកណ្តាល ដូចមានរាយព្រះនាម និង នាមខាងក្រោម ÷

ក- មេដាយមាសស្ថាបនាជាតិ :

១- ព្រះតេជគុណ **ហ៊ុន ឌីម** ចៅអធិការវត្តវិហារបិទមាស បច្ច័យ ១០.២៨០ USD

២- ឯកឧត្តម **កែប ជុតិមា** ថវិកា ១០.៧៣០ USD

៣- លោកស្រី **យឹម ស៊ុនហេង** ថវិកា ១០.១៥០ USD

ខ- មេដាយប្រាក់ស្ថាបនាជាតិ :

១- ឧបាសិកា **យ៉េម សែម** ថវិកា ៥.៨៦០ USD

២- ឧបាសិកា **ស៊ឹម សុខ្ខ** ថវិកា ៥.២៧០ USD

៣- លោក **គី ឡេង** ថវិកា ៥.០៧០ USD

៤- លោក **ងា តៀន** ថវិកា ៥.០៧០ USD

គ. មេដាយសុវត្ថិភាពជាតិ :

១- ឧបាសិកា	**យ៉ែន**	**យន**	ថវិកា	១.៦៥០ USD
២- ឧបាសិកា	**យ៉ឹម**	**ឈន់**	ថវិកា	១.៤៥០ USD
៣- លោក	**មួន**	**សំអាត**	ថវិកា	១.១០០ USD
៤- លោក	**ភាំង**	**សារិន**	ថវិកា	១.២១០ USD
៥- លោក	**អ៊ុង**	**ផេងគង់**	ថវិកា	១.១១៣ USD

មាត្រា ២ : រដ្ឋមន្ត្រីទទួលបន្ទុកទីស្ដីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី និង អភិបាលខេត្តកណ្ដាល ត្រូវអនុវត្តអនុក្រឹត្យនេះ អោយទទួលបានលទ្ធផលល្អ ។

រាជធានីភ្នំពេញ , ថ្ងៃទី ១៥ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ហ៊ុន សែន

កន្លែងទទួល :

- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានព្រឹទ្ធសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋានរដ្ឋសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្ដេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចក្នុងមាត្រា ១ និង មាត្រា ២
- រាជកិច្ច
- ឯកសារ - កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា
លេខ: ១៨ សសរ

សេចក្តីសំរេច

ស្តីពីការអនុញ្ញាតិអោយមន្ត្រីរាជការចូលបំរើការងារវិញ

*****

រាជរដ្ឋាភិបាល

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស / រកត / ១១៩៨ / ៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តិទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០៦ / នស / រកម / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២៦ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីសហលក្ខន្តិកៈមន្ត្រីរាជការស៊ីវិល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស / រកម / ០១៩៦ / ០៦ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងសុខាភិបាល
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ៦៧ / អនក្រ / បក ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែ តុលា ឆ្នាំ ១៩៩៧ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តិទៅរបស់ក្រសួងសុខាភិបាល
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ២៣១ អនក្រ.កត ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងមន្ត្រីរាជការ
- សេចក្តីសំរេចលេខ ៧០ សសរ ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១ ស្តីពីការព្យួរការងារមន្ត្រីរាជការ
- យោងតាមការងារចាំបាច់របស់រាជរដ្ឋាភិបាល ។

សំរេច

ប្រការ ១ : ត្រូវបានអនុញ្ញាតអោយលោក ជា **គីមឡុង** បានចូលបំរើការងារនៅកន្លែងដើមវិញ គឺជាប្រធាន

នាយកដ្ឋានថវិកានិងហិរញ្ញវត្ថុនៃក្រសួងសុខាភិបាល ក្រោយពីបានព្យួរការងារអោយនៅទំនេរគ្មានបៀវត្សរយៈពេល ០៣ ខែរួចហើយ ។

ប្រការ ៣ : រដ្ឋមន្ត្រីទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសុខាភិបាល រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ រដ្ឋលេខាធិការ រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ គ្រប់ក្រសួង ស្ថាប័នដែលពាក់ព័ន្ធ និងលោក **ជា គីមឡុង** ត្រូវអនុវត្តសេចក្តីសំរេចនេះអោយមានប្រសិទ្ធភាព ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ១៥ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

នាយករដ្ឋមន្ត្រី

ហ៊ុន សែន

ចំលង ៖
- ក្រសួងព្រះបរមរាជវាំង
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋាន រដ្ឋសភា
- អគ្គលេខាធិការដ្ឋាន ព្រឹទ្ធសភា
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ដូចប្រការ៣
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ

លេខ ៧៧៥ សហវ

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី១២ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ប្រកាសអន្តរក្រសួង
ស្តីពី
ការបង្កើតរង្វង់ទេយ្យបុរេប្រទាននៅ
រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ
នេសរដ្ឋមន្ត្រី
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ
រដ្ឋលេខាធិការ នៃរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ របស់ព្រះករុណាព្រះបាទសម្តេចព្រះនរោត្តមសីហនុ ព្រះមហាក្សត្រ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា លេខ នស-រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា
- បានឃើញច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តិទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី ដែលប្រកាសអោយប្រើដោយព្រះរាជក្រម លេខ ០២ នស/៩៤ ចុះ ថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤
- បានឃើញច្បាប់ ស្តីពីប្រព័ន្ធហិរញ្ញវត្ថុ ដែលប្រកាសអោយប្រើដោយព្រះរាជក្រម លេខ ០១ នស ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៩៣ ដែលត្រូវបានកែប្រែដោយច្បាប់ ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសំរាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ១៩៩៥ ដែលប្រកាសអោយប្រើដោយព្រះរាជក្រម លេខ ១១ នស ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៩៤ និងត្រូវបានកែប្រែដោយច្បាប់ ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុសំរាប់ការគ្រប់គ្រងឆ្នាំ ២០០០ ដែលប្រកាសអោយប្រើដោយ ព្រះរាជក្រម លេខ នស/រកម/១២៩៩/១៥ ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ១៩៩៩
- បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស.រកម/១២០១/១៥.ចុះថ្ងៃទី ៣១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ ២០០១ ដែលប្រកាសអោយប្រើច្បាប់ ស្តីពីហិរញ្ញវត្ថុ សំរាប់ការគ្រប់គ្រង ឆ្នាំ ២០០២
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ៨២ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៩៥ ស្តីពីបទបញ្ញត្តិទូទៅនៃគណនេយ្យសាធារណៈ
- បានឃើញប្រកាសលេខ ០០៤ សហវ មប្រក ចុះថ្ងៃទី ១៥ ខែ មករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ស្តីពីការអនុវត្តន៍បទបញ្ញត្តិទូទៅ នៃគណនេយ្យសាធារណៈ

- បានឃើញលិខិតលេខ ១១៥ សហវ. ម ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ស្តីពីការអនុវត្តន៍ បទបញ្ញាទូទៅនៃគណនេយ្យសាធារណៈ
- បានឃើញសារាចរណែនាំលេខ ០០៣ សហវ.ម ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៦ ស្តីពីរជ្ជទេយ្យបុរេប្រទាន
- បានឃើញប្រកាសលេខ ១២៩ ប្រក.សហវ ចុះថ្ងៃទី ០៩ ខែ មេសា ឆ្នាំ ១៩៩៧ ស្តីពីការកំណត់ទឹកប្រាក់រជ្ជទេយ្យបុរេប្រទាន ជំពូក ១១ សំរាប់ទូទាត់ចំណាយចាំបាច់ទៅលើដំណើរការរដ្ឋបាលសំភារៈ និងការជួសជុលតូច
- បានឃើញតំរូវការចាំបាច់ នៃការងារសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ បច្ចុប្បន្ន ។

សំរេច

ប្រការ ១: ត្រូវបានបង្កើតរជ្ជទេយ្យបុរេប្រទាន ជំពូក ១១ នៅរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ ដើម្បីធ្វើការទូទាត់ចំណាយទាំងឡាយមានចែងក្នុងមាត្រា ៦៤ នៃអនុក្រឹត្យ លេខ ៨២ អនក្រ .បក ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៥ ស្តីពីបទបញ្ញាទូទៅ នៃគណនេយ្យសាធារណៈ ។ ចំនួនទឹកប្រាក់ជាអតិបរិមា នៃការចំណាយដែលអនុញ្ញាតអោយរជ្ជទេយ្យករបុរេប្រទានធ្វើការទូទាត់ត្រូវកំណត់ក្រោម ៥០០.០០០៛០០ "ប្រាំរយពាន់រៀលគត់" តាមចំណាត់ថ្នាក់ចំណាយនិមួយៗដូចមានចែងក្នុងតារាងឧបសម្ព័ន្ធភ្ជាប់ជាមួយប្រកាសអន្តរក្រសួង ។

ប្រការ ២: ចំនួនទឹកប្រាក់ នៃរជ្ជទេយ្យបុរេប្រទាន ជំពូក ១១ សំរាប់មួយជុំនៃឆ្នាំត្រូវបានកំណត់ត្រឹម ចំនួន ២២.០៧៦.២០០៛ "ម្ភៃពីរលាន ចិតសិបប្រាំមួយពាន់ ពីររយរៀលគត់" ។

ប្រការ ៣: សេចក្តីសំរេចទាំងឡាយណា ដែលមានខ្លឹមសារផ្ទុយនឹងប្រកាសនេះត្រូវទុកជានិរាករណ៍ ។

ប្រការ ៤: អគ្គលេខាធិការ នាយកខុទ្ទកាល័យ ប្រធាននាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល ហិរញ្ញវត្ថុ ប្រធានរតនាគារជាតិ ប្រធាននាយកដ្ឋាន ព្រមទាំងប្រធានគ្រប់អង្គភាពពាក់ព័ន្ធទាំងអស់ក្រោមឱវាទ ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុ និងរដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ មានភារកិច្ច ទទួលបន្ទុកអនុវត្តតាមប្រកាសនេះ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។

ជ/ទេសរដ្ឋមន្ត្រី
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ
រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ុក រ៉ាប៊ុន

រដ្ឋលេខាធិការ
រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ

ពេជ្រ.ប៊ុនធិន

កន្លែងទទួល :
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

"ដើម្បីជូនជ្រាប"

- ដូចប្រការ៤

"ដើម្បីមុខការ"

- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
KINGDOM OF CAMBODIA
Nation - Religion - King

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
Ministry of Commerce
No. ០៩៤ MoC / M 2002

រាជធានីភ្នំពេញ, ថ្ងៃទី ១៤ ខែ មិនា ឆ្នាំ ២០០២

ប្រកាស
ស្តីពី
ស្ថានភាពរោងចក្រកាត់ដេរ Olympic Garment Co., Ltd.,
រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

- បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២ នស.៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែកក្កដា ឆ្នាំ១៩៩៤ ស្តីពីការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ គណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស/រកត/១១៩៨/៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែវិច្ឆិកា ឆ្នាំ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ នស/រកម/០១៩៦/១៦ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែមករា ឆ្នាំ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- បានឃើញអនុក្រឹត្យ លេខ ៥៤ អនក្របក ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែកញ្ញា ឆ្នាំ១៩៩៧ ស្តីពីការរៀបចំ និង ការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម
- បានឃើញការចាំបាច់របស់ក្រសួង

សំរេច

<u>ប្រការ</u> ១ : ចាត់ទុកថាបាន បិទទ្វារជាបណ្តោះអាសន្ន រោងចក្រកាត់ដេរសំលៀកបំពាក់ **Olympic Garment Co., Ltd.,** ដែលគ្មានសកម្មភាពចំពោះមុខដោយមានមូលហេតុផ្សេងៗ ប៉ុន្តែឧបករណ៍ផលិតកម្ម និង គ្រឿងម៉ាស៊ីននៅ រក្សាដដែលហើយកម្មករត្រូវបានបញ្ឈប់ ពីការងារជាបណ្តោះអាសន្ន។ រោងចក្រកាត់ដេរសំលៀកបំពាក់នោះនឹងត្រូវលប់ចេញពីតារាង GSP នៃអ្នកមានសិទ្ធ នាំចេញ នៅនាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម ។ ការបែងចែកកូតាផ្សេងៗ (បើមាន) នឹងត្រូវផ្អាក ។ រោងចក្រខាងលើនេះ អាចទទួលបានសិទ្ធនាំចេញសាជាថ្មី ប្រសិនបើ

រោងចក្រទាំងនោះបន្តសកម្មភាពរបស់ ខ្លួនវិញក្នុងរយៈពេល ៣ ខែបន្ទាប់ ហើយកូតាឆ្នាំ ២០០០ ជាមូលដ្ឋាន នឹងត្រូវបានប្រគល់ជូនវិញ ។ ប្រសិនបើរោងចក្រទាំងនោះមិនបានបន្តសកម្មភាពរបស់ខ្លួនក្នុងរយៈពេល ៣ ខែបន្ទាប់ រោងចក្រទាំងនោះនឹងត្រូវចាត់ទុកថាបានបិទទ្វារជាស្ថាពរ ។ ការចុះបញ្ជីពាណិជ្ជកម្មនៅក្រសួងពាណិជ្ជកម្មរបស់គេនឹងត្រូវឆូត ពណ៌ក្រហម និង ចារថាបានបិទទ្វារ ។

ប្រការ ២ : ការស៊ើបអង្កេតបន្ថែមទៀតនឹងត្រូវធ្វើឡើងដោយ នាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម, នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មក្រៅប្រទេស, នាយកដ្ឋាននិតិកម្ម ទាក់ទិនបំណុល និង ការទទួលខុសត្រូវផ្សេងៗនៃរោងចក្រដែលមានឈ្មោះខាងលើចំពោះតតីយជន នៅកម្ពុជា ព្រមទាំងបំណុលរបស់គេ ចំពោះច្បាប់ និង បទបញ្ញត្តិកម្ពុជា ។

ប្រការ ៣ : នាយកខុទ្ទកាល័យ , អគ្គនាយកបច្ចេកទេស , ប្រធាននាយកដ្ឋានប្រព័ន្ធអនុគ្រោះពាណិជ្ជកម្ម , ប្រធាន នាយកដ្ឋានពាណិជ្ជកម្មក្រៅប្រទេស , ប្រធាននាយកដ្ឋាននិតិកម្ម និង រោងចក្រដែលមានឈ្មោះក្នុងប្រការ ១ ត្រូវអនុវត្តតាមប្រកាសនេះអោយមានប្រសិទ្ធភាព ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

ចម ប្រសិទ្ធ

ចម្លងជូន :
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យឯកឧត្តមឧបនាយករដ្ឋមន្ត្រី និងជាសហរដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងមហាផ្ទៃ
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ក្រុមប្រឹក្សាអភិវឌ្ឍន៍កម្ពុជា
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ
- ក្រសួងឧស្សាហកម្មរ៉ែ និង ថាមពល
- ក្រសួងសង្គមកិច្ច-ការងារ បណ្តុះបណ្តាលវិជ្ជាជីវៈ និង យុវៈនិតិសម្បទា
- ស្ថានទូតកម្ពុជាប្រចាំទីក្រុងប៉ារីស
- ស្ថានទូតកម្ពុជាប្រចាំទីក្រុងវ៉ាស៊ីនតោនឌីស៊ី
- ស្ថានទូតសហរដ្ឋអាមេរិកប្រចាំនៅកម្ពុជា
- គណៈប្រតិភូសហគមន៍អឺរ៉ុបប្រចាំទីក្រុងបាងកក
- សមាគមកាត់ដេរសំលៀកបំពាក់នៅកម្ពុជា
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

Ministry of Commerce # 20 A & B Preah Norodom Boulevard, Phnom Penh 12205 (Kingdom of Cambodia)
Minister' s Mobile Phone (855-12) 821888 Facsimile: (855-23) 213288
Staff's Mobile Phones: (855-12) 818883 / 881223 Facsimile: (855-23) 426396

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

KINGDOM OF CAMBODIA

Nation - Religion - King

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

No. 094 MoC / M 2002

From the Minister's Desk

Phnom Penh, March 12, 2002

PRAKAS

On The Status of Olympic Garment Co., Ltd., in Cambodia

*****

THE MINISTER OF COMMERCE

- *Pursuant to the Constitution of the Kingdom of Cambodia;*
- *Pursuant to the Preah Reach Kram No 02/NS/94 dated July 20, 1994 on the Organization and Functioning of the Council of Ministers;*
- *Pursuant to the Royal Decree No NS/RK/1198/72 dated November 30, 1998 on the Appointment of the Royal Government of Cambodia;*
- *Pursuant to the Preah Reach Kram No SN/RK/ 0196/16 dated January 24, 1996 on the Creation of the Ministry of Commerce;*
- *Pursuant to the Sub-Decree No 54 AK dated September 22, 1997 on the Organization and Functioning of the Ministry of Commerce;*
- *Seen the needs of the Ministry;*

DECIDES

Article 1. To consider as ***temporarily closed*** the following factory of **Olympic Garment Co., Ltd.,** which was temporarily inactive for various reasons but whose production facilities, equipment and machinery are kept intact and whose workers were temporarily laid off.

This factory shall be de-registered from the GSP List of Eligible Exporters at the Trade Preferences Department. Its various quota allocations (if any) would be suspended. The eligibility of the said factory would be restored if it resumes its activities within the next three months, and its FY 2000 quota restored. If it was not resuming its activities in the next three months, its registration at the Ministry of Commerce's Commercial Register would be then struck in red and annotated as "closed".

Article 2. Further investigations shall be undertaken by the Trade Preferences Department, the Foreign Trade Department and the Legal Affairs Department regarding the liabilities and responsibilities of the above said company towards third parties in Cambodia as well as its liabilities vis-à-vis Cambodian laws and regulations.

Article 3. The Director of the Minister's Cabinet, the Technical Director General, the Director of the Trade Preferences Department, the Director of the Foreign Trade Department, the Director of the Legal Affairs department and the company whose name appears in Article 1 shall implement this Prakas from the date of its signing.

The Minister of Commerce

CHAM PRASIDH

CC:
Cabinet of H.E. Samdech Prime Minister
Cabinet of H.E. DPM & Co-Minister of Interior
Council of Ministers
Council for Development of Cambodia (CDC)
Ministry of Economy and Finance
Ministry of Industry, Mines and Energy
Ministry of Social Action, Labor, Vocational Training and Youth Rehabilitation
Royal Cambodian Embassy in Paris
Royal Cambodian Embassy in Washington DC
US Embassy in Phnom Penh
EU Delegation in Bangkok
Garment manufacturers Association in Cambodia
MOC Archives

Ministry of Commerce # 20 A & B Preah Norodom Boulevard, Phnom Penh 12205 (Kingdom of Cambodia)
Minister' s Mobile Phone (855-12) 821888 Facsimile: (855-23) 213288
Staff's Mobile Phones: (855-12) 818883 / 881223 Facsimile: (855-23) 426396

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

KINGDOM OF CAMBODIA

Nation - Religion - King

ក្រសួងពាណិជ្ជកម្ម

Ministry of Commerce

No. 045 MoC / M 2002

From the Minister's Desk

Phnom Penh, March 12, 2002

PRAKAS

On The Status of Some Garment Factories in Cambodia

*****

THE MINISTER OF COMMERCE

- *Pursuant to the Constitution of the Kingdom of Cambodia;*
- *Pursuant to the Preah Reach Kram No 02/NS/94 dated July 20, 1994 on the Organization and Functioning of the Council of Ministers;*
- *Pursuant to the Royal Decree No NS/RK/1198/72 dated November 30, 1998 on the Appointment of the Royal Government of Cambodia;*
- *Pursuant to the Preah Reach Kram No SN/RK/ 0196/16 dated January 24, 1996 on the Creation of the Ministry of Commerce;*
- *Pursuant to the Sub-Decree No 54 AK dated September 22, 1997 on the Organization and Functioning of the Ministry of Commerce;*
- *Seen the needs of the Ministry;*

DECIDES

<u>Article</u> **1.** To consider as ***definitely closed*** the followong garment factories which ceased to be operational and whose workers are laid off:

1- **Cheung Hing (Cambodia) Garment Knitting & Peal Embroidery Factory Co., Ltd.,**

2- **Elsimex Garment Co., Ltd**

3- **Bloomex (Cambodia) MFG Co., Ltd.**

These factories shall be de-registered from the GSP List of Eligible Exporters at the Trade Preferences Department. Their registrations at the Ministry of Commerce's Commercial Register shall be struck in red and annotated as "closed".

Article 2. Further investigations shall be undertaken by the Trade Preferences Department, the Foreign Trade Department and the Legal Affairs Department regarding the liabilities and responsibilities of the above said companies towards third parties in Cambodia as well as its liabilities vis-à-vis Cambodian laws and regulations.

Article 3. The Director of the Minister's Cabinet, the Technical Director General, the Director of the Trade Preferences Department, the Director of the Foreign Trade Department, the Director of the Legal Affairs department and the companies whose names appear in Article 1 shall implement this Prakas from the date of its signing.

The Minister of Commerce

CHAM PRASIDH

CC:
Cabinet of H.E. Samdech Prime Minister
Cabinet of H.E. DPM & Co-Minister of Interior
Cabinet of the Council of Ministers
Council for Development of Cambodia (CDC)
Ministry of Economy and Finance
Ministry of Industry, Mines and Energy
Ministry of Social Action, Labor, Vocational Training and Youth Rehabilitation
Royal Cambodian Embassy in Paris
Royal Cambodian Embassy in Washington DC
US Embassy in Phnom Penh
EU Delegation in Bangkok
Garment manufacturers Association in Cambodia
MOC Archives

Ministry of Commerce # 20 A & B Preah Norodom Boulevard, Phnom Penh 12205 (Kingdom of Cambodia).
Minister' s Mobile Phone (855-12) 821888 Facsimile: (855-23) 213288
Staff's Mobile Phones: (855-12) 818883 / 881223 Facsimile: (855-23) 426396

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងសាធារណការ
និង ដឹកជញ្ជូន

លេខ : 012 សក សជ៣

រាជធានីភ្នំពេញ.ថ្ងៃទី 11 ខែ 03 ឆ្នាំ 2002

សេចក្តីជូនដំណឹង

យោង :
- លិខិតលេខ ៣០២ សជណ.គម របស់ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រីចុះថ្ងៃ ទី ២១ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ២០០២
- លិខិតប្រគល់ត្រាលេខ ០៣៨.២០០២ កគត ចុះថ្ងៃទី ០៦ ខែ មិនា ឆ្នាំ ២០០២ របស់ ការិយាល័យគ្រប់គ្រងត្រានៃក្រសួងមហាផ្ទៃ ។

ក្រសួងសាធារណការ និង ដឹកជញ្ជូន សូមជំរាបជូនដំណឹងដល់គ្រប់ស្ថាប័ន ក្រសួង ខេត្ត-ក្រុង និង មន្ទីរ អោយបានជ្រាបថា រាជរដ្ឋាភិបាលបានសំរេច :

១. អនុញ្ញាតិអោយអគ្គនាយកដ្ឋានដឹកជញ្ជូន នៃក្រសួងសាធារណការ និង ដឹកជញ្ជូន មានត្រាមូល សំរាប់ប្រើប្រាស់ក្នុងការងារជំនាញពាក់ព័ន្ធ នឹងវិស័យដឹកជញ្ជូនរបស់ខ្លួន (ដូចមានជូនភ្ជាប់មក ជាមួយនូវគំរូត្រា) ។

២. ប្រគល់សិទ្ធជូនអគ្គនាយក នៃអគ្គនាយកដ្ឋានដឹកជញ្ជូន ដើម្បីចុះហត្ថលេខាសំរេចលើឯកសារ មធ្យោបាយយានយន្ត-ជលយានគ្រប់ប្រភេទ មានជាអាទិ:

- ប័ណ្ណសំគាល់យានយន្ត-ជលយាន
- លិខិតអាជីវកម្មដឹកជញ្ជូន
- ប័ណ្ណបើកបរ
- វិញ្ញាបនប័ត្រ
- សៀវភៅវិជ្ជាជីវៈនាវិក
- លិខិតអនុញ្ញាតិនាវាចូលកំពង់ផែ (Entry Permit) និង
- ឯកសារពាក់ព័ន្ធនឹងកិច្ចការដឹកជញ្ជូនដ៏ទៃទៀត សំរាប់ដោះស្រាយការងារប្រចាំថ្ងៃ ។

អាស្រ័យហេតុនេះ សូមគ្រប់ស្ថាប័ន ក្រសួង ខេត្ត-ក្រុង និង មន្ទីរ មេត្តាជ្រាប និង ទទួលស្គាល់ ជាផ្លូវការ ចាប់ពីថ្ងៃប្រកាសជូនដំណឹងនេះតទៅ ។

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងសាធារណការ និង ដឹកជញ្ជូន

សំ-សុខ

ចំលងជូន :
- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- គ្រប់ស្ថាប័ន ក្រសួង រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋាន និង ខេត្ត-ក្រុង
  "ដើម្បីជូនជ្រាប"
- គ្រប់អង្គភាពក្រោមឱវាទ
  "ដើម្បីអនុវត្ត"
- ឯកសារ-កាលប្បវត្តិ

គំរូត្រាមូលរបស់អគ្គនាយកដ្ឋានដឹកជញ្ជូន

(ឧបសម្ព័ន្ធលិខិតលេខ ០១២ សក.សជណ ចុះថ្ងៃ ទី ១១ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២ របស់ក្រសួងសាធារណការ និង ដឹកជញ្ជូន) ។

គំរូត្រាមូល

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

*****

ក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា

លេខ...៧៤០៧......អយក.ប្រក

ប្រកាស

****

ស្តីពីការបើកវិទ្យាល័យ « កំពង់ឈើទាល ស្រុកប្រាសាទសំបូរ »

ស្ថិតក្នុងឃុំសំបូរ ស្រុកប្រាសាទសំបូរ ខេត្តកំពង់ធំ ។

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា

- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស.រកត ១១៩៨_៧២ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។
- បានឃើញព្រះរាជក្រម លេខ ០២ នស_៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ កក្កដា ១៩៩៤ ស្តីពីការរៀបចំនិងប្រព្រឹត្តទៅនៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី។
- បានឃើញព្រះរាជក្រម នស_រកម ០១៩៦_០១ចុះថ្ងៃទី ២៤ មករា ១៩៩៦ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងអប់រំយុវជន និង កីឡា។
- បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យ លេខ នស_រកត ០៧៩៦_៥២ ចុះថ្ងៃទី ២៦ កក្កដា ១៩៩៦ ស្តីពីប្រព័ន្ធអប់រំចំនេះទូទៅ ១២ឆ្នាំ ។
- បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ២១ អនក្រ_បក ចុះថ្ងៃទី ២៣ មីនា ១៩៩៨ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់ក្រសួងអប់រំ យុវជន និង កីឡា ។
- បានឃើញសារាចរណែនាំលេខ ៦៦ អរ.ចទមចុះថ្ងៃទី ០២ មេសា ១៩៨៣ ស្តីពីការបើកសាលារៀនមធ្យមសិក្សាកំរិត១_កំរិត២។
- យោងលិខិតស្នើសុំរបស់មន្ទីរអប់រំ យុវជន និងកីឡា លេខ ១៥៨៩ អយក.កធ.រប ចុះថ្ងៃទី ១៣ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០០១ ដោយមានយោបល់ឯកភាពពីអភិបាលខេត្តកំពង់ធំ ។
- តាមយោបល់ឯកភាពរបស់នាយកដ្ឋានមធ្យមសិក្សាចំនេះទូទៅ ។

សំរេច

ប្រការ ១ : អនុញ្ញាតអោយបើកវិទ្យាល័យដែលមានឈ្មោះថា : វិទ្យាល័យ « កំពង់ឈើទាល ស្រុកប្រាសាទសំបូរ » ស្ថិតនៅក្នុងឃុំសំបូរ ស្រុកប្រាសាទសំបូរ ខេត្តកំពង់ធំ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខាតទៅ ។

ប្រការ ២ : វិទ្យាល័យនេះផ្តល់ពុទ្ធិទូទៅនៅកំរិតមធ្យមសិក្សាបឋមភូមិ និងពុទ្ធិទូទៅផង វិជ្ជាជីវៈផងនៅកំរិតមធ្យមសិក្សាទុតិយភូមិ ។

ប្រការ ៣ : វិទ្យាល័យនេះត្រូវដឹកនាំដោយនាយកមួយរូប និងនាយករងតាមការចាំបាច់ ព្រមទាំងបុគ្គលិកផ្សេងៗ មួយចំនួនទៀតតាមអង្គការលេខ នៃវិទ្យាល័យ ។

ប្រការ ៤ : នាយក_នាយករងនៃវិទ្យាល័យមានសិទ្ធិទទួលប្រាក់បំណាច់ភារកិច្ចតាមគោលការណ៍របស់រដ្ឋ ។

ប្រការ ៥ : អគ្គនាយករដ្ឋបាលនិងហិរញ្ញវត្ថុ អគ្គនាយកអប់រំ ប្រធាននាយកដ្ឋានមធ្យមសិក្សាចំនេះទូទៅ ប្រធាននាយកដ្ឋានបុគ្គលិក ប្រធាននាយកដ្ឋានផែនការ ប្រធាននាយកដ្ឋានហិរញ្ញវត្ថុក្រសួងអប់រំយុវជននិងកីឡា ប្រធានមន្ទីរអប់រំ យុវជន និងកីឡាខេត្តកំពង់ធំ និង នាយកវិទ្យាល័យសាមី មានភារកិច្ចរៀងៗខ្លួនអនុវត្តប្រកាសនេះ ។

ភ្នំពេញ , ថ្ងៃទី ១៤ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ជ.រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងអប់រំ យុវជននិងកីឡា

រដ្ឋលេខាធិការ

អ៊ឹម_សិទ្ធី

<u>កន្លែងទទួល</u> :

- ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
- ខុទ្ទកាល័យសម្តេចនាយករដ្ឋមន្ត្រី
- រដ្ឋលេខាធិការដ្ឋានមុខងារសាធារណៈ
- ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ច និង ហិរញ្ញវត្ថុ " ដើម្បីជ្រាបជាពត៌មាន "
- សាលាខេត្តកំពង់ធំ " ដើម្បីជាពត៌មាន "
- ដូចប្រការ ៥
- កាលប្បវត្តិ_ឯកសារ ន.មចទ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងធម្មការ និង សាសនា

លេខ...៧៦......ក.ធ.ស

សេចក្តីសំរេច

ស្តីពីការអនុញ្ញាតឱ្យកសាងព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតនៅក្នុង " វត្តចំប៉ីមុនីរតនារាម "
នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំធំបក់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការ និងសាសនា

-បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

-បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស.រកត.១១៩៨ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា.

-បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី.

-បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស.រកម០១៩៦-១៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើតក្រសួងធម្មការ និងសាសនា.

-បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ១៣ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃក្រសួងធម្មការ និងសាសនា.

-យោងតាមចំណារឯកភាពរបស់អភិបាល ខេត្ត តាកែវ លេខ ៣៧៣បជ ចុះថ្ងៃទី ១១ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ២០០១.

-យោងតាមចំណាររបស់ប្រធានមន្ទីរធម្មការ និងសាសនា ខេត្តតាកែវ លេខ ៣២៩/ ០១ ចុះថ្ងៃទី ២១ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១.

-យោងតាមចំណាររបស់អភិបាលស្រុកបាទី លេខ៦០២ សប ចុះថ្ងៃទី ១៦ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១.

-តាមសំណើសុំកសាងព្រះវិហារថ្មីរបស់គណៈកម្មការ អាចារ្យ ដែលស្ថិតនៅក្នុងវត្ត ចំប៉ីមុនីរតនារាម ចុះថ្ងៃទី ០១ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ឆ្នាំ ២០០១.

សំ រេ ច

ប្រការ១: អនុញ្ញាតឱ្យក សាង ព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតនៅក្នុង " វត្ត ចំប៉ីមុនីរតនារាម " នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំ ធំបក់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ ដោយរក្សានូវក្បាច់រចនា ជាប្រពៃណីរបស់ជាតិ ។

ប្រការ២ : ព្រះវិហារថ្មីនេះ ត្រូវដាក់ប្រគេនព្រះសង្ឃ និងជូនពុទ្ធបរិស័ទគោរពប្រតិបត្តិ និងធ្វើបុណ្យទានឱ្យបានត្រឹមត្រូវ តាមពុទ្ធប្បញ្ញត្តិ និងពុទ្ធានុញ្ញាត និងប្រពៃណីពុទ្ធសាសនា ព្រមទាំងច្បាប់របស់រដ្ឋឱ្យបាន ល្អប្រសើរ និងរីកចំរើន ។

ប្រការ៣ : ខុទ្ទកាល័យ អគ្គនាយកដ្ឋានធម្មការ នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងហិរញ្ញវត្ថុ មន្ទីរធម្មការ និងសាសនា ខេត្តតាកែវ អង្គភាពពាក់ព័ន្ធគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ និងអាចារ្យ- គណៈកម្មការវត្ត ត្រូវអនុវត្តសេចក្តីសំរេចនេះ ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

រាជធានីភ្នំពេញ.ថ្ងៃទី១៤ ខែ មីនា ឆ្នាំ ២០០២

ចម្លងជូនៈ

-សម្តេចព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ

-ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី

-ក្រសួងមហាផ្ទៃ

" ដើម្បីថ្វាយ-ជូនជ្រាប "

-រាជកិច្ច " ដើម្បីចុះផ្សាយ "

-សាលាខេត្តតាកែវ

-អភិបាលស្រុកបាទី

-ដូចប្រការ៣

" ដើម្បីសហការអនុវត្ត "

ឯកសារ-កាលប្បវត្ត

ជា_សាវឿន

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

ក្រសួងធម្មការ និង សាសនា

លេខ..៧៧....ក.ធ.ស

សេចក្តីសំរេច

ស្តីពីការអនុញ្ញាតឱ្យកសាងព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតនៅក្នុង" វត្តទេពបូរី "
នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំក្រាំងធ្នង់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ

រដ្ឋមន្ត្រីក្រសួងធម្មការ និងសាសនា

-បានឃើញរដ្ឋធម្មនុញ្ញ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

-បានឃើញព្រះរាជក្រឹត្យលេខ នស.រកត.១១៩៨ ចុះថ្ងៃទី ៣០ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការតែងតាំងរាជរដ្ឋាភិបាល នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា.

-បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ ០២ / នស / ៩៤ ចុះថ្ងៃទី ២០ ខែ កក្កដា ឆ្នាំ ១៩៩៤ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃគណៈរដ្ឋមន្ត្រី.

-បានឃើញព្រះរាជក្រមលេខ នស.រកម០១៩៦-១៩ ចុះថ្ងៃទី ២៤ ខែ មករា ឆ្នាំ ១៩៩៦ ដែលប្រកាសឱ្យប្រើច្បាប់ ស្តីពីការបង្កើត .ក្រសួងធម្មការ និងសាសនា.

-បានឃើញអនុក្រឹត្យលេខ ១៣ អនក្រ.បក ចុះថ្ងៃទី ១៩ ខែ កុម្ភៈ ឆ្នាំ ១៩៩៨ ស្តីពីការរៀបចំ និងការប្រព្រឹត្តទៅ នៃក្រសួងធម្មការ និងសាសនា.

-យោងតាមចំណារឯកភាពរបស់អភិបាល ខេត្ត តាកែវ លេខ ៤០៤សបជ ចុះថ្ងៃទី ២៨ ខែ ធ្នូ ឆ្នាំ២០០១.

-យោងតាមចំណាររបស់ប្រធានមន្ទីរធម្មការ និងសាសនា ខេត្តតាកែវ លេខ ៣៤១បធសតក ចុះថ្ងៃទី ២៩ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១.

-យោងតាមចំណាររបស់អភិបាលស្រុកបាទី លេខ៦៣២ សប ចុះថ្ងៃទី ២២ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១.

-តាមសំណើសុំកសាងព្រះវិហារថ្មីរបស់គណៈកម្មការ អាចារ្យ ដែលស្ថិតនៅក្នុងវត្ត ទេពបូរី ចុះថ្ងៃទី ០១ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ ២០០១.

សំ រេ ច

ប្រការមួយ: អនុញ្ញាតឱ្យកសាង ព្រះវិហារថ្មី ដែលស្ថិតនៅក្នុង " វត្តទេពបូរី " នៃគណៈមហានិកាយ ឃុំ ក្រាំងធ្នង់ ស្រុកបាទី ខេត្តតាកែវ ដោយរក្សានូវក្បាច់រចនា ជាប្រពៃណីរបស់ជាតិ ។

ប្រការពីរ : ព្រះវិហារថ្មីនេះ ត្រូវដាក់ប្រគេនព្រះសង្ឃ និងជូនពុទ្ធបរិស័ទគោរពប្រតិបត្តិ និងធ្វើបុណ្យទានឱ្យបានត្រឹមត្រូវ តាមពុទ្ធប្បញ្ញត្តិ និងពុទ្ធានុញ្ញាត និងប្រពៃណីពុទ្ធសាសនា ព្រមទាំងច្បាប់របស់រដ្ឋឱ្យបាន ល្អប្រសើរ និងរីកចំរើន ។

ប្រការបី : ខុទ្ទកាល័យ អគ្គនាយកដ្ឋានធម្មការ នាយកដ្ឋានរដ្ឋបាល និងហិរញ្ញវត្ថុ មន្ទីរធម្មការ និងសាសនា ខេត្តតាកែវ អង្គភាពពាក់ព័ន្ធគ្រប់លំដាប់ថ្នាក់ និងអាចារ្យ- គណៈកម្មការវត្ត ត្រូវអនុវត្តសេចក្តីសំរេចនេះ ឱ្យមានប្រសិទ្ធភាពខ្ពស់ ចាប់ពីថ្ងៃចុះហត្ថលេខានេះតទៅ ។

រាជធានីភ្នំពេញ,ថ្ងៃទី១៤ ខែមីនា ឆ្នាំ ២០០២

ចម្លងជូន:
-សម្តេចព្រះសង្ឃរាជគណៈមហានិកាយ
-ទីស្តីការគណៈរដ្ឋមន្ត្រី
-ក្រសួងមហាផ្ទៃ
" ដើម្បីជ្រាប-ជូនជ្រាប "
-រាជកិច្ច " ដើម្បីចុះផ្សាយ "
-សាលាខេត្តតាកែវ
-អភិបាលស្រុកបាទី
-ដូចប្រការបី
" ដើម្បីសហការអនុវត្ត "
ឯកសារ-កាលប្បវត្ត

ជា_សាវឿន